

Itabashi Culture & International Exchange Foundation

아이세프 보드

월간정보지

4 월호

Vol.22 No.250. 2018.4

편집 · 발행 : ICIEF 국제교류 자원봉사 홍보위원회



①외국인을 위한 미니 법률상담회를 실시합니다

【무료 · 예약제】

상담내용 재류자격, 결혼 · 이혼, 난민인정, 상속, 노동, 보험 · 연금
신청방법 개최일 3 일전까지 메일, HP 에서 예약.
때 4/19(목), 5/17(목) 13:30~16:00 (상담시간 30 분)
장소 문화회관 제 4 회의실(오오야마히가시초 51-1)



②국제교류살롱

(프렌드쉽 클럽 · 나카마(벗))



차를 마시며 즐거운 교류를 나누는 장소로, 한달에 한번 자원봉사팀 「나카마」를 개최하고 있습니다.

때 : 4/7, 5/19 (토) 14:30 ~ 16:30 **장소** : 그린홀 504 회의실(사카에초 36-1)

비용 : 200 엔 (다과비 포함) 직접 행사장으로 오세요.

①~② 문의

(공재) 이타바시구문화 · 국제교류재단 국제교류계(이타바시구청 8 층 13 번 창구, 문화 · 국제교류과 내)

〒173-8501 이타바시구 이타바시 2-66-1 ☎03-3579-2015 / FAX 03-3579-2166

E-mail : kkouryu@city.itabashi.tokyo.jp HP: <http://www.itabashi-ci.org/>

에코포 · 벼룩시장

큰 호평을 받은 벼룩시장을 처음으로 토일 이틀 연일 개최합니다!
약 40 점포가 출점하며, 많은 상품들이 진열됩니다.

3R (리듀스 "Reduce" 리유스 "Reuse" 리사이클 "Recycle") 에도
연결되는 에코 이벤트♪ 많이 와 주세요!!

때 4/21(토), 22(일) 10:00 ~ 13:00 (우천시 결행)

장소 에코폴리스센터 (마에노초 4-6-1) 지하 1 층

문의 에코폴리스센터 (제 3 월요일 휴관) ☎03-5970-5001



E-mail: info@itbs-ecopo.jp



이타바시구 경로 입욕사업

구내에 살고 계신 70 세 이상인 분을 대상으로, 건강증진과 만남, 교류 도모를 목적으로 하는 경로입욕사업을 실시합니다.

대상 구내에 주민등록이 있고, 1949 년 4 월 1 일 이전에 태어나신 분

신청방법 소정의 신청서에 필요사항을 기입하시고 우편 또는 직접 창구에 신청해 주시기 바랍니다.

신청서 비치장소 : 구내 공중목욕탕, 기타구 공중목욕탕(유노하나), 후레아이칸, 이코이노이에, 장수사회추진과, 어르신 보건복지센터, 건강복지센터, 구민사무소, 지역센터

신청기간 우편은 2019.3/20 까지 필착, 또는 2019.3/29 까지 직접 창구로 오셔서 신청 해 주십시오.

이용횟수 25 회 (2019.3/30 까지) 사용 할 수 있습니다.

비용 1 회 이용당 100 엔

문의 장수사회추진과 시니어사업부 ☎03-3579-2372

경로입욕사업 전용전화 ☎03-3579-1288 (평일 9:00 ~ 17:00 5/18 까지 개설)

도영주택 입주자 모집

도영주택 입주자 모집을 5 월 상순으로 예정하고 있습니다. 자세한 내용은 4 월말에 「홍보이타바시」, 홍보「동경도」 외, 동경도주택공급공사 모집센터의 텔레폰서비스(☎03-6418-5571)와 홈페이지(<http://www.to-kousya.or.jp/>) 에서도 모집개요를 알려 드립니다.

대상세대 : 세대용 (일반모집주택)

젊은부부 · 육아세대형 (정기사용주택)

문의 : 동경도 주택공급공사 모집센터 ☎03-3498-8894

주택정책과 주택정책운영그룹 ☎03-3579-2187



봄 식목시장

봄철 풀과 꽃, 관엽식물, 분재, 정원수 등을 판매합니다.

때 4/21(토) · 22(일) 9:00 ~ 17:00 5/11(금) ~ 13(일) 9:00 ~ 17:00

장소 타카시마다이라 녹지 분수공원 (타카시마다이라 2-34)

문의 아카츠카지소 도시농업계 ☎03-3938-5114





4/28

(목)

|

4/30

(금)

A. 미러박스

내용 : 상자 안은 어떻게 되어 있는거지? 신기한 거울의 세계를 들여다봐요!

대상 : 만 5 살 이상 (초등학교 3 학년 이하는 어린이 1 명당 보호자 1 명 동반)

시간 : 11:00, 13:30, 14:15, 15:00 (1 일 4 회/각 8 명)

비용 : 500 엔 ※당일 10:00 부터 1 층 접수처에서 티켓 판매개시

B. 스라임

내용 : 탱탱한 감촉을 즐기는 스라임에 마음에 드는 색깔을 입혀봐요!

대상 : 만 5 살 이상 (초등학교 3 학년 이하는 보호자 동반)

시간 : 13:00 ~ 15:45

비용 : 100 엔 ※신청불필요, 직접 부스로. 재료가 떨어지는대로 종료

5/3

(목)

|

5/4

(금)

C. 성게 램프

내용 : 성게에 대해 배우고, 껍질을 이용해 램프를 만들자!

대상 : 만 5 살 이상 (초등학교 3 학년 이하는 어린이 1 명당 보호자 1 명 동반)

시간 : 11:00, 13:30, 14:15, 15:00 (1 일 4 회/각 8 명)

비용 : 500 엔 ※당일 10:00 부터 1 층 접수처에서 티켓 판매개시

D. 색이 변하는 테루테루보우즈

내용 : 날씨에 따라 색깔이 변하는 신가하면서도 귀여운 테루테루보우즈를 만들자!

대상 : 만 5 살 이상 (초등학교 3 학년 이하는 보호자 동반)

시간 : 13:00 ~ 15:45

비용 : 100 엔 ※신청불필요, 직접 부스로. 재료가 떨어지는대로 종료

5/5

(토)

|

5/6

(일)

E. 리모콘 로봇

내용 : 리모콘으로 전진과 회전을 조작 할 수 있는 로봇을 만들어 봅시다!

대상 : 만 5 살 이상 (초등학교 3 학년 이하는 어린이 1 명당 보호자 1 명 동반)

시간 : 11:00, 13:30, 14:15, 15:00 (1 일 4 회/각 8 명)

비용 : 700 엔 ※당일 10:00 부터 1 층 접수처에서 티켓 판매개시

F. 용수철 전화

내용 : 신기한 소리로 변하네! 용수철 전화를 만들어 봐요

대상 : 만 5 살 이상 (초등학교 3 학년 이하는 보호자 동반)

시간 : 13:00 ~ 15:45

비용 : 100 엔 ※신청불필요, 직접 부스로. 재료가 떨어지는대로 종료

문의 : 이타바시구립 교육과학관 (토키와다이 4-14-1) ☎03-3559-6561

휴관일 : 월요일 (경축일인 경우 다음 평일) E-mail: itakk@itbs-sem.jp HP: <http://www.itbs-sem.jp>



하루나 임관학원 ~이용안내 ~

하루나 임관학원은 구립 초등, 중등학교의 이동교실 등으로 이용되고 있습니다만, 구내 거주, 근무, 재학 중인 분은 누구라도 이용하실 수 있는 사회교육숙박시설입니다. 풍성한 자연에 둘러싸여, 계절에 따라 여러 용도로 사용이 가능한 시설을 기업 연수나 스포츠, 문화활동의 장소로 많이 이용해 주십시오.



- 소재지** 군마현 타카사키시 하루나코초 845
- 시설** 숙박실(10인실 12개, 6인실용 4개), 다목적홀, 회의실 등
- 숙박요금(1인1박)** 어른 800엔, 15세미만 · 장애가 있는 분 400엔
- 식사요금(세금포함)** 조식 540엔, 중식 648엔, 석식【일반】1,188엔 【어린이】864엔
- 예약방법** 이용하실 달의 2개월 전의 1일 (30명 이상의 단체는 이용할 달의 3개월 전의 1일부터 전화 또는 홈페이지로 예약해 주십시오. (보수점검 및 구 주최 사업 등으로 이용하실 수 없는 날이 있습니다.)

문의 : ☎027-374-9315 (9:00~17:00) HP : <http://itabasi-haruna.com/>



소년 자연의 집 야츠카타케장 ~휴관 알림~

1982년 9월에 개설된 야츠카타케장은 건물 노후에 따른 설비 고장 및 손상 등으로 대규모 개수공사를 실시하게 되었습니다. 리뉴얼 오픈은 2019년 4월을 예정입니다.

리뉴얼 오픈 뒤, 여러분의 변함없는 이용을 기다리겠습니다.

휴관기간 : 2018.4/1~2019.3/31 까지 **문의 :** 생애학습과 ☎3579-2633



수장품전 「그림 그려진 산 ~ 후지산을 중심으로 ~ 」



에도시대 말기부터 쇼와시대에 걸쳐서 만들어진, 산이 그려진 판화 · 그림 · 도자기 등의 작품을 전시합니다. 일본인들이 너무나도 사랑하는 「후지산」이 신앙의 대상으로 어떻게 그려져 있는지, 당시의 사람들이 각지의 산을 보고 어떤식으로 느꼈는지 상상해보는건 어떨까요?

때 4/21(토) ~6/17(일) 9:30 ~ 17:00 (입장은 16:30까지)

장소 향토자료관 (아카츠키 5-35-25 아카츠키타메이케공원 내)

비용 무료

문의 : 향토자료관 ☎5998-0081 **휴관일 :** 월요일 (경축일인 경우에는 다음날 평일)

★외국인종합상담지원센터 TEL 03-3202-5535/ 03-5155-4039

【시간】월요일~금요일 9:00~16:00 ※제2, 제4수요일은 쉬 【언어】영어, 중국어, 스페인어, 포르투갈어